

# Le Mensuel

## DE POMPIGNAC

MAGAZINE MUNICIPAL N° 42 - Juil-Août 2018



Nos conseils pour l'été p. 4-5



Recyclerie Rizibizi et ses ateliers p. 5



Les activités estivales p. 12-15

 **gironde numérique**  
Le numérique au service des Girondins

**DOSSIER SPÉCIAL**  
**Gironde Numérique**  
**Pour une commune connectée**  
p. 8-9



## Édito

### UN ÉTÉ PROMETTEUR

A l'issue d'une année dense en événements, le mois de juin nous a offert sa moisson de très belle manifestations, où les écoles, les associations, les organismes ont pu donner au public une idée du travail de l'année.

Voici les mois d'été, avec des activités de vacances à foison pour les enfants et pour leurs parents. Vous verrez le détail de ce qui est proposé, dans ce numéro du Mensuel : les ateliers de Finger Muppets, le 8 juillet, les activités d'animation et de création à La Frayse, du 16 au 20 juillet, le programme d'été de l'Espace jeunes des Coteaux, avec ses activités et tournois sportifs et artistiques, la seconde édition sur notre territoire de Cap 33, avec ses 100 disciplines sportives, le soir, de 17h à 22h, sur les communes de Carignan, Camarsac, Fargues, Tresses et Pompignac, le « Pompifoot », devant la salle des fêtes, du 2 au 6 juillet, les vacances sportives proposées par l'association Tam Tam, en juillet et en août, les sorties d'été du secours populaire.

Si les manifestations culturelles attendront la rentrée pour reprendre le fil d'une nouvelle année, cinéma, théâtre, musique, danse..., nous aurons toutefois le plaisir de recevoir à nouveau Cantu Nostrale, lundi 16 juillet, à l'église, pour une très belle soirée autour du chant corse.

Cette présence et ce travail permanent des organismes municipaux et des associations au service de la population, qui se déploie en galas et spectacles en fin d'année et se poursuit d'une certaine manière pendant l'été, vous en appréciez la teneur, surtout si vous participez à certaines de ces activités, si vous adhérez à une équipe sportive ou culturelle... Mais que font les autres, que se passe-t-il dans les coulisses de leur théâtre d'action ? Pour faire mieux connaître la vie locale, la mairie a produit un premier film intitulé « Vivre à Pompignac », déjà projeté en janvier au moment des vœux, et qui sera projeté à nouveau vendredi 6 juillet à 19h à la salle des fêtes. On y découvre bien des aspects du dynamisme de notre village, qui méritent d'être largement connus et reconnus.

A très bientôt donc.

Je souhaite à tous un bel été et de très bonnes vacances.

Denis Lopez

Maire de Pompignac



Claude Monet, *Les Coquelicots*, 1873



Giuseppe Arcimboldo, *L'Été*, 1563

**Du 2/06 au 03/06 - Open des Coteaux**

Tournoi de Pala



**7/06 - Concert à l'église**

Concert annuel de l'Orchestre Symphonique de Talence



**09/06 - Gala de danse**

Spectacle annuel de l'association Adagio



**14/06 - Spectacle TAP Hip Hop**

Représentation dans la cour de l'école



**15/06 - Exposition et Spectacle des maternelles**

sur le thème «Le tour du Monde»



**17/06 - Concert de l'Ecole de Musique**

Audition, chorale, ateliers de Musiques Actuelles, Harmonie municipale accompagnée par l'Harmonie du Bouscat



# Canicule

## PRÉVENTION & INSCRIPTION AU REGISTRE

En cas d'épisode caniculaire, votre santé peut être en danger car la chaleur fatigue toujours, elle peut entraîner des accidents graves, comme la déshydratation ou le coup de chaleur. Ces symptômes peuvent survenir dès les premiers jours de chaleur. Il est donc important d'anticiper les effets d'un épisode de fortes chaleurs,

### Pour anticiper, vous pouvez...

- constituer une trousse réunissant le matériel nécessaire pour lutter contre la chaleur : brumisateur, ventilateur et thermomètre médical (non frontal).
- apprendre quels sont les signaux devant déclencher l'alerte et les gestes à faire si besoin est.
- Constituer un répertoire des lieux climatisés et frais où vous pourriez vous rendre le cas échéant.
- lister les personnes qui pourraient vous aider mais aussi celles à qui vous pourriez venir en aide à votre tour et de s'organiser afin d'éviter de rester isolé.

### Registre nominatif

Dans ce cadre, la Mairie tient un registre nominatif des personnes âgées et des personnes handicapées qui en font la demande, dont la finalité exclusive est de permettre l'intervention ciblée des services sanitaires et sociaux auprès d'elles en cas de déclenchement du plan d'alerte et d'urgence.

Ce registre concerne :

- les personnes âgées de 65 ans et plus résidant à leur domicile,
- les personnes âgées de plus de 60 ans reconnues inaptes au travail résidant à leur domicile,
- les personnes adultes handicapées bénéficiant de l'un des avantages prévus au titre IV du livre II du code de l'action sociale et des familles (AAH, ACTP, carte d'invalidité, reconnaissance de la qualité de travailleur handicapé), ou d'une pension d'invalidité servie au titre d'un régime de base de la sécurité sociale ou du code des pensions militaires d'invalidité et des victimes de guerre, résidant à leur domicile
- toute personne qui se sentirait isolée et qui souhaiterait s'y inscrire.

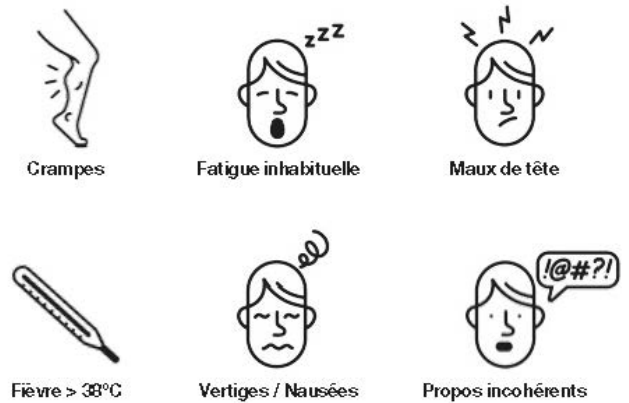
La Mairie recueille les éléments relatifs à l'identité, à l'âge et au domicile des personnes âgées et des personnes handicapées qui ont fait une demande.

### Infos utiles

Pour vous inscrire au registre nominatif, contactez la Mairie au 05 57 97 13 00, sur [mairie@pompignac.fr](mailto:mairie@pompignac.fr) ou rendez-vous sur place aux horaires d'ouverture.

Lun.-Ven. 8h30-12h et 14h-17h30

Sam. 9h-12h



Les signaux d'alerte



Les bons réflexes

## Vacances

### PARTIR TRANQUILLE

Si vous partez durant une période prolongée, vous pouvez prévenir la gendarmerie locale (Tresses) en faisant le 17, et remplir un formulaire afin que des rondes régulières soient effectuées pour surveiller votre habitation.

De plus, nous vous conseillons de ne pas laisser de signes évidents de votre absence :

- ne laissez pas de mot indiquant votre absence ou de message sur votre répondeur (vous pouvez éventuellement faire un transfert d'appel sur votre mobile),
- demandez à une personne de confiance d'entretenir votre extérieur, d'ouvrir et fermer les volets, de ramasser votre courrier...,
- mettez vos objets de valeurs dans un coffre ou dissimulez-les,
- vous pouvez aussi utiliser un système de minuterie pour activer votre éclairage de manière aléatoire,
- faites installer un système d'alarme anti-intrusion relié à une société de surveillance.

## Rizibizi

### OUVERTURE D'ATELIERS CRÉATIFS

RIZIBIZI, la Recyclerie de l'Entre-Deux-Mers... vous connaissez ?

Située 89 route du Périgord à Salleboeuf (dans l'enceinte de l'entreprise OccaMat-Matériaux d'occasion), l'association Rizibizi accueille les meubles et objets dont vous ne voulez plus et vous promet des trouvailles en pagaille... Amis chineurs, vous voilà prévenus !

L'équipe de Rizibizi (4 salariés et une quinzaine de bénévoles) a travaillé dur pour vous offrir un espace agréable ! Venez profiter des nouveaux aménagements, apprécier notre coin « Salon de thé » (gratuit) et libérer l'artiste qui sommeille en vous grâce aux établis équipés, aux ateliers de bricolage technique ou créatif et aux ateliers de loisirs créatifs.

Les ateliers créatifs s'adressent à tous (enfants et adultes) et sont l'occasion d'exprimer votre créativité en réalisant des objets à partir de matériaux de récupération. Les ateliers sont organisés les mercredis et samedis et les thèmes sont renouvelés régulièrement. Vous pourrez ainsi créer des tableaux de fil tendu, des origamis, des collages 3D ou encore des luminaires uniques.

Au plaisir de vous rencontrer chez Rizibizi !

#### Infos utiles

Horaires d'ouverture :

du mardi au samedi de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 18h.

Réception des dons uniquement les mercredis et samedis de 9h30 à 12h30 et de 13h30 à 17h30 dans la limite de notre capacité d'accueil.

89, avenue du Périgord 33370 Salleboeuf

05 56 52 59 87

[contact@rizibizi.org](mailto:contact@rizibizi.org)



## LES TARIFS DES DÉCHETTERIES

DÉCHETTERIES DE TRESSÉS - SAINT CAPRAIS - BEGUEY					
	Recyclables *	Encombrants-Bois	Ferraille	Végétaux	Gravats
Particuliers territoire SEMOCTOM	Gratuité (pas de seuil)	Gratuité de 0 à 250 kg/jour Au-delà : 0,15€ le kg			Non acceptés
Particuliers hors territoire SEMOCTOM	0,20 € dès le 1 <sup>er</sup> kg				
Entreprises territoire SEMOCTOM	Gratuité (pas de seuil)	Interdit aux professionnels			
Entreprises hors territoire SEMOCTOM	Interdit aux professionnels				

DÉCHETTERIES DE SAINT LOUBÈS - SAINT GERMAIN DU PUCH - SAINT LÉON					
	Recyclables *	Encombrants-Bois	Ferraille	Végétaux	Gravats
Particuliers territoire SEMOCTOM	Gratuité (pas de seuil)	Gratuité de 0 à 250 kg/jour Au-delà : 0,15€ le kg			Non acceptés
Entreprises territoire SEMOCTOM		0,15 € dès le 1 <sup>er</sup> kg			
Particuliers et entreprises hors territoire SEMOCTOM	0,20 € dès le 1 <sup>er</sup> kg				

AUTRES MATÉRIAUX EN DÉCHETTERIES					
	DEEE **	DDS ***	DEA ****	Lampes - Néons et piles	Radiographies - huiles de vidange - huiles alimentaires - capsules nespresso - textiles
Particuliers territoire SEMOCTOM	Gratuité (pas de seuil)				
Particuliers hors territoire SEMOCTOM	0,20 € dès le 1 <sup>er</sup> kg				
Entreprises territoire SEMOCTOM	Gratuité (pas de seuil)	Non acceptés	0,15 € dès le 1 <sup>er</sup> kg <sup>(1)</sup>	Gratuité (pas de seuil)	
Entreprises hors territoire SEMOCTOM	0,20 € dès le 1 <sup>er</sup> kg	Non acceptés	0,20 € dès le 1 <sup>er</sup> kg <sup>(1)</sup>		

\* Verre, cartons \*\* Déchets d'Équipement Électriques et Électroniques \*\*\* Déchets Diffus Spécifiques \*\*\*\* Déchets d'Ameublement <sup>(1)</sup> Gratuité pour les entreprises ayant contractualisé avec ECO-MOBILIER (avec justificatifs) uniquement sur la déchetterie de Saint-Léon

Nous vous rappelons que les déchetteries du SEMOCTOM vont être progressivement équipées de barrières et de terminaux informatiques. A partir de début juillet 2018, chaque utilisateur de déchetterie devra se créer un compte sur internet. La validation de ce compte, après vérification des pièces justificatives qui seront demandées, permettra la création d'un identifiant unique sous forme de code barre. Il suffira ensuite à l'usager de présenter son code barre, soit sur papier, soit dématérialisé sur un smartphone, aux automates présents à l'entrée de la déchetterie pour déclencher l'ouverture ou la fermeture des barrières et ainsi permettre l'accès à la zone. Vous avez jusqu'au 31 décembre 2018 pour créer votre compte mais mieux vaut anticiper pour éviter les embouteillages à l'entrée des déchetteries !

Les particuliers du territoire du SEMOCTOM auront droit à 20 passages ou 3 tonnes de dépôts maximum par an gratuits.



## Pôle territorial du Cœur Entre-deux-Mers

### ATELIERS PARTICIPATIFS « ALIMENTATION ET AGRICULTURE »

Engagé dans un Plan Alimentaire de Territoire (PAT), le Pôle territorial du Cœur Entre-deux-Mers a lancé une grande enquête depuis le mois de mai auprès des habitants du Cœur Entre-deux-Mers, pour connaître leurs modes d'approvisionnements en produits alimentaires et leurs attentes en matière de produits locaux.

Vous avez été près de 1000 personnes à participer à cette grande enquête en ligne « L'alimentation et vous ». Vous serez bien entendu invité au compte rendu de cette enquête lors d'une réunion publique en septembre prochain.

En attendant, le Pôle Territorial Cœur Entre-deux-Mers continue son action et vous invite à venir donner votre vision de l'agriculture sur notre territoire, et à exprimer vos attentes et vos besoins à propos de votre alimentation.

Inscrivez-vous à l'un des **trois ateliers participatifs** qui auront lieu de 18h à 19h30 :

- le 19 juin à la Maison Familiale et Rurale de l'Entre-deux-Mers, 67 rue de Gestas à La Sauve Majeure
- le 20 juin à la Recyclerie RiziBizi, 89 avenue du Périgord à Salleboeuf
- le 25 juin à la Maison des Services au public de l'Entre-deux-Mers, 4 rue des Martyrs de la Résistance et de la Déportation, Esplanade Bonard, à Sauveterre-de-Guyenne

Un apéritif convivial sera offert après chaque atelier.

Attention, le nombre de participants est fixé à 20 personnes maximum.

Inscription ici : <https://doodle.com/poll/athdzybpewtqek3k>

## Nos écoles

### GPEP

### GOÛTERS DE PRÉ-RENTRÉE

Le Groupement de Parents d'Élèves de Pompignac est heureux de vous inviter aux goûters de pré-rentrée :

Le **vendredi 31 août** de 16h30 à 18h, vous pourrez visiter l'école maternelle (restaurant scolaire, salle de motricité, sanitaires...).

Le **dimanche 2 septembre**, venez nous rejoindre dans la cour de l'école élémentaire, de 16h30 à 18h.

Un goûter vous sera offert par l'association.

Un moment pour se retrouver, échanger et s'amuser avant la rentrée scolaire. N'hésitez pas à venir faire un petit tour !



# Gironde numérique

## POUR UNE COMMUNE CONNECTÉE

Gironde Numérique est une structure publique à laquelle adhèrent le Département de la Gironde et 36 Communautés de communes et Communautés d'agglomération ainsi que le Conseil Régional de Nouvelle Aquitaine et Bordeaux Métropole. Peu connue du grand public, Gironde Numérique est une entité en plein développement. Son objectif : accompagner le développement du numérique dans les administrations et offrir une prestation homogène sur l'ensemble du territoire Girondin. Autre grande mission confiée à ce syndicat mixte : résorber les zones blanches, zones où l'accès à internet haut débit est impossible, améliorer les débits insuffisants en zones dites « grises » (débits inférieurs à 2Mb/s), déployer les infrastructures haut débit et préparer l'arrivée du très haut débit (THD) par la fibre optique. Gironde numérique a contribué au déploiement d'une page utile à tous « Service Publics 33 ». On y retrouve l'ensemble des accès aux démarches quotidiennes administratives.

Service Publics 33 : <http://services-publics-33.girondenumerique.fr>

Site internet de Gironde Numérique : <http://www.girondenumerique.fr/index.php/services-numeriques>

### Accompagnement de la commune dans son développement interne

Les obligations légales de dématérialisation se sont accrues ces dernières années. L'amélioration de la qualité des services offerts aux Pompignacais, le développement des prestations numériques, induisent des efforts d'investissements et de fonctionnements conséquents. La Communauté des Coteaux Bordelais a décidé, d'adhérer pour le compte de ses Communes à l'offre de Gironde numérique. Le dispositif public de mutualisation des services numériques proposé par Gironde numérique permet d'accompagner les Communes dans :

- La maîtrise du système d'information et les données publiques qu'il contient ;
- Le respect des normes en vigueur de dématérialisation des procédures ;
- La réalisation d'économies sur la maintenance du système d'information ;
- La formation des agents aux applications logicielles et à l'utilisation des matériels ;

Gironde Numérique est en outre un appui technique pour la Commune, sur l'ensemble des besoins liés à l'informatique afin d'offrir les meilleurs services aux usagers et d'améliorer les pratiques internes. Pompignac peut bénéficier, au même titre que de nombreuses Communes de Gironde, désormais, de services mutualisés proposés par Gironde numérique. Parmi une longue liste, on retrouvera :

- La mise à disposition d'un logiciel de mails sécurisés pouvant servir aux convocations officielles, aux échanges avec les administrés (exemple : en urbanisme), envoi d'actes ...
- La signature électronique ;
- La dématérialisation des marchés publics ;
- La dématérialisation des procédures financières et budgétaires ;
- Outils collaboratifs (agenda partagés, annuaires, outil de suivi des demandes des usagers ...)

Les communes sont également soutenues dans leurs démarches de sécurisation des données et de sauvegarde. Gironde numérique est en capacité de réaliser un diagnostic et d'aider la Commune dans le développement et le déploiement de l'offre numérique auprès de ses administrés.

### Accompagnement du développement numérique dans les écoles

Depuis ce début d'année et à la demande du Département, Gironde Numérique propose d'accompagner les Communes adhérentes à titre de conseil, expertise et assistance technique pour développer le numérique dans les écoles du premier degré. La démarche de Gironde Numérique s'inscrit dans le cadre d'un partenariat avec la Direction des Services Départementaux de l'Éducation Nationale (DSDEN). La mission globale de Gironde Numérique pour le développement des usages du numérique à l'école consiste à :

- fournir une information et un conseil aux collectivités territoriales et aux enseignants quant au choix, à l'acquisition et à l'implantation des équipements techniques destinés aux établissements scolaires du 1er degré : matériels, logiciels, applications, dispositifs réseau, environnement électrique, infrastructure Internet, etc.

### ACCOMPAGNEMENT DES COLLECTIVITÉS DANS LA MISE EN PLACE DU RGPD

Depuis le 25 mai 2018, le RGPD (Règlement Général sur la Protection des Données), issu d'une première loi sur la confidentialité des données européennes et les droits à la protection des données des citoyens est appliqué, inaugurant une nouvelle ère dans la sécurité des données. Au cœur de cette législation se trouve l'idée de la confidentialité en tant que droit fondamental impliquant une responsabilisation accrue de chaque organisme devant la protection des données personnelles. Parmi les nouveautés importantes, l'obligation de tenir un registre de traitements ou encore l'élection d'un DPO (Délégué à la protection des données), personne en charge d'informer les membres de l'organisation sur la protection des données, de contrôler le respect du règlement, de conseiller sur ses obligations légales et de coopérer avec la CNIL.

La Commune vient de délibérer en séance du 19 juin 2018, concernant la désignation du délégué à la protection des données. Gironde numérique assurera cette mission, en lien avec un agent de la commune également désigné à cet effet.





- proposer aux territoires un catalogue de produits dans le cadre d'un marché public validé sur les aspects techniques par les services de l'éducation nationale ;
- assurer le suivi et le contrôle des déploiements des équipements choisis par les collectivités.
- conduire le déploiement et s'assurer de la conformité des installations et des prestations réalisées par les prestataires ;
- assurer le bon fonctionnement du matériel dans le cadre de la maintenance prévue ou par ses moyens propres pour les parties dépendant de sa compétence ;
- veiller à ce que la formation réponde aux besoins des utilisateurs et des usages.

C'est ainsi que Gironde Numérique a, en ce début d'année lancé un groupement de commandes pour l'achat de matériel numérique pour les écoles. Ce qui permettra à termes de bénéficier d'un véritable accompagnement dans les commandes et installations de matériels, mais également de profiter de prix attractifs du fait de la commande groupée.

### **Le très haut débit sur notre territoire**

Déjà la fibre optique se rapproche de l'utilisateur. A Pompignac, nous avons pu faire installer en 2010, grâce à Orange, qui en a assumé les coûts, un nouveau Nœud de Raccordement des Abonnés (NRA), qui a permis de connecter au haut débit plus de 750 abonnés. La fibre optique arrive au NRA, d'où repartent les câbles cuivre qui alimentent les habitations. En 2017, un nouveau NRA installé à Tresses, a permis de raccorder 250 abonnés Pompignacais de plus. Cette proximité des NRA permet aux abonnés qui en bénéficient d'avoir un débit entre 2 et 70 Méga. Il reste donc encore 400 abonnés au téléphone qui doivent se contenter d'un débit assez faible, en ADSL toutefois, mais avec un raccordement à des NRA distants de plusieurs kilomètres (Montussan, Artigues).

Mais bientôt ces progrès et ces attentes seront de l'histoire ancienne, car le plan de déploiement du très haut débit avec la fibre optique à domicile est en cours d'installation. Les opérateurs privés installent le dispositif dans les villes, où c'est rentable pour eux. Mais dans les périphéries et les campagnes, il fallait l'intervention des pouvoirs publics pour aboutir. Ainsi la mission a été confiée à Gironde Numérique de pourvoir au raccordement au très haut débit de toutes le territoire de la Gironde non couvert par l'intervention directe des opérateurs.

Le déploiement se réalisera en six années et il commence dès cette année 2018. Il y a pas mois de 550 000 prise à établir. C'est une opération de 700 millions d'euros environ. Les collectivités territoriales et l'Etat participent. Vos élus ont voté en communauté de commune un budget de 1 700 000 €, assumé par les communes (puisque la somme est prise sur la dotation de solidarité), au pro rata de leur population. Après consultation et mise en concurrence des entreprises, le budget à investir sera moindre, 1 million d'euros, emprunté par la communauté des communes sur 25 ans, soit 40 000 € environ par an à rembourser (environ 7800 € pour Pompignac).

Tous les grands opérateurs nationaux ont répondu à la consultation. Orange a été choisi par Gironde Numérique pour effectuer l'opération. Le sous-traitant d'Orange pour Pompignac sera l'entreprise Scopelec. La première tranche de travaux est lancée et elle permettra d'installer 87 438 prises en 2018-2019. Pompignac est inscrit dans la deuxième tranche, soit en 2020-2021, où seront installées 94 391 prises. Les entreprises pourront être fournies avant ce délai, avec un abonnement spécial.

Ainsi, dans un délai de deux ou trois ans, toutes les habitations de Pompignac, même isolées, pourront être raccordées à la fibre optique (ftth : fiber to the home). Les répartiteurs seront toujours les NRA, des sous répartiteurs seront installés par îlots, dans des armoires situées dans les rues. Puis des boîtiers pour chaque habitation, sur poteau ou coffret. Il appartiendra à chacun de raccorder ces boîtiers à la maison (les fourreaux existent déjà en général pour les connexions téléphoniques actuelles). Le plus petit abonnement proposera un débit de 100 mégabits. Les débits possibles iront de 100 méga à 1 gigabit. Très proche est donc la fin des lenteurs du réseau et de belles possibilités ouvertes pour les particuliers et les professionnels avec de nouveaux dispositifs de travail à distance, la transmission de documents lourds, l'ensemble des équipements des maisons pouvant être connectés... La campagne sera un peu plus à la ville, tout en profitant de son bel environnement naturel.



# 2018 FRAYSE' TOCH

UFCV

## FRAYSE'TOCH 2018

Chaque année le Domaine de la Frayse, centre permanent d'accueil de groupes tous publics, accueille la Frayse'Toch, un événement d'une semaine dédié à l'animation, à la création et d'innovation pour les plus grands mais aussi pour les jeunes. L'édition 2018 se tiendra **du 16 au 20 juillet**, au Domaine de la Frayse à Fargues Saint-Hilaire.

Organisé chaque année pendant l'été, cet événement permet de promouvoir la jeunesse en mettant en avant les talents dans des activités artistiques, culturelles, musicales ou encore théâtrales auprès d'un public intergénérationnel. C'est avant tout une semaine d'animation et de spectacles où les enfants seront spectateurs mais surtout acteurs. Ils pourront s'épanouir autour d'activités qui les concernent et qui leur plaisent.

Cette année un projet spécifique autour de la sensibilisation à l'alimentation, le gaspillage alimentaire, l'économie circulaire sera mise en place en transversalité tout au long de la semaine.

Découvrez le programme détaillé sur le site [www.fraysetoch.com](http://www.fraysetoch.com)

### Infos utiles

Domaine de la Frayse - 48 avenue de Lignan à Fargues Saint-Hilaire, 05 56 56 55 40.

## Finger Muppets

### JOURNÉE ATELIERS POUR LES 3 ANS DE L'ASSO !

L'association Finger Muppets organise une journée conviviale autour de la couture, du scrapbooking et de la carterie à la salle des fêtes, le **dimanche 8 juillet** de 10h à 18h avec un repas participatif à l'occasion de son 3<sup>e</sup> anniversaire.

- **Atelier carterie** de 10h30 à 12h30 (15€, matériel fourni)
- **Atelier couture** de 10h30 à 12h30, pour utiliser vos vieux tee-shirts ou jeans ou serviettes éponge afin de leur donner une seconde vie : tawashi, filets à légumes, sacs, tote bag, ...
- **Repas participatif** de 12h30 à 14h15 (auberge espagnole)
- **Atelier scrapbooking** de 14h30 à 16h30 (15€, fournir 12 photos de bonne qualité sur le thème de votre choix).

Les ateliers sont animés par [lafeepapier.com](http://lafeepapier.com) - Groupe de 6 personnes sur inscription. Tous niveaux de 7 à 90 ans. Toutes les familles Pompignacaises sont invitées à partager ce moment avec nous.

### Infos utiles

Ateliers gratuits pour les adhérentes.

Inscription obligatoire aux ateliers : [fingermuppets@gmail.com](mailto:fingermuppets@gmail.com)

ou Sandrine Babin-Lacombe : 06.08.89.22.05

ou Paula Dufour : 06.14.80.73.93

Facebook : association finger muppets

Blog : [associationfingermuppets.centerblog.net](http://associationfingermuppets.centerblog.net)

## Projection

### FILM « VIVRE À POMPIGNAC »

Depuis plusieurs mois, la Mairie a missionné Philippe Muller pour réaliser des films sur les grands événements culturels, comme le spectacle de la danse, le spectacle du Mai Musical des Coteaux sur le carnaval de Venise, les soirées de l'Espace Citoyen... mais aussi des sujets de quelques minutes sur les activités des associations et des organismes municipaux.

A partir de ces séquences, un premier film destiné à montrer la vie de notre commune a été réalisé. Ce film dure 43 minutes et s'intitule « *Vivre à Pompignac* », il a été projeté une première fois lors de la soirée des vœux du maire au début de l'année.

Une nouvelle projection aura lieu le **vendredi 6 juillet à 19h** à la salle des fêtes, pour ceux qui n'ont encore pas pu voir le film et pour ceux qui aimeront le revoir. Elle sera suivie d'un pot de l'amitié après la projection et un stand de vente du dvd « *Vivre à Pompignac* » sera installé dans le hall, pour tous ceux qui souhaiteront avoir le film en main, en faire profiter leur famille, leurs amis, de façon à faire connaître la commune où ils vivent et les activités auxquelles ils participent.

## Concert à l'église

### CHANTS POLYPHONIQUES CORSES

Ce **lundi 16 juillet à 19h30** à l'église de Pompignac, CANTU NOSTRALE donnera un concert polyphonique corse.

Sous la direction artistique de Christian N'go Degiovanni, CANTU NOSTRALE s'efforce de vous faire modestement partager l'émotion que véhicule le chant corse.

Son répertoire, subtil équilibre de chants polyphoniques religieux et profanes avec, notamment, le « *cantu in paghjella* », ce chant de bergers à 3 voix, si particulier qu'il est inscrit au patrimoine immatériel de l'Unesco. CANTU NOSTRALE vous fera également partager des chants traditionnels accompagnés de guitares corses. Quatre belles voix, magnifiées par l'acoustique de l'église de Pompignac pour un moment fort en partage et en émotion.

Entrée libre.



## Foire de Pompignac

### INSCRIPTIONS VIDE-GRENIER ET MARCHÉ GOURMAND



Chaque année, la Mairie organise la Foire de Pompignac en septembre, pour réunir ses habitants dans une ambiance conviviale et susciter la rencontre et le partage. L'édition 2018 se déroulera le week-end du 8 et 9 septembre au centre bourg. A cette occasion, un vide-grenier et un marché gourmand vins, fromages et métiers de bouche présentant des produits du terroir aura lieu le **dimanche 9 septembre** sur la Place de l'Entre-Deux-Mers.

Si vous souhaitez devenir exposant que ce soit pour le marché ou le vide-grenier, n'hésitez pas à contacter la mairie.



Tarif stand marché gourmand : 10 €

Tarif stand vide-grenier : 5 € (5 mètres de long par 2,20 de large, voiture uniquement pour charger/décharger)

Inscription en mairie aux horaires d'ouverture :

Lundi-vendredi : 8h30-12h / 14h-17h30

Samedi : 9h-12h

Paiement par chèque ou espèces.

Mairie 05 57 97 13 00.

- ACTIVITÉS ESTIVALES À POMPIGNAC -

# Summer is coming

**Espace Jeunes**

**PROGRAMME DE L'ÉTÉ**



L'Espace Jeunes des Coteaux Bordelais vous propose de nombreuses activités durant tout l'été. Pour participer, rien de plus simple : il suffit d'être âgé de 14 à 25 ans et d'adhérer au Secteur Jeunes (10 €). En échange, l'équipe d'animation vous demandera de les aider ponctuellement, quand vous aurez du temps libre. Attention, les activités sont sur inscriptions et les premiers arrivés seront les premiers servis !

### ACTIVITÉS & TOURNOIS SPORTIFS

Vendredi 6 juillet : Bataille d'eau au Domaine de La Frayse, de 14h à 18h.

Lundi 9 juillet : Tournoi de foot à Camarsac, de 14h à 18h.

Vendredi 13 juillet : Paintball au Domaine de la Frayse, de 14h à 18h.

Vendredi 27 juillet : Accrobranche à Arbor et Sens (33) de 14h à 18h, au tarif de 5€

Lundi 20 août : Tournoi de pétanque à Tresses, de 14h à 18h.

Vendredi 24 août : Journée piscine au Stade Nautique de Pessac de 10h à 16h30, au tarif de 2€

Vendredi 31 août : Journée Canoë à la base de loisirs de Commensacq (40), au tarif de 5€

**LES MARDIS BORDELAIS  
DE 13H30 À 18H**

Mardis 3, 10 et 24 juillet  
Mardis 21 et 28 août

**LES JEUDIS PLAGES  
DE 9H À 19H**

Jeudis 5, 12 et 26 juillet  
Jeudis 2, 9, 16, 23 et 30 août



### PROJET GRAFF

Du 13 au 31 août, tous les jours sauf jeudis & week-ends, de 14h à 19h à Carignan.

Venez vous exprimer et développer votre côté artistique avec une bombe de peinture au bout des doigts !

### CRÉATION D'UNE BORNE D'ARCADE

Du 23 juillet au 10 août, tous les jours sauf jeudis & week-ends, de 14h à 19h au Domaine de La Frayse.

Le jeu vidéo est votre passion ? Cette activité est pour vous, devenez constructeur de votre espace gaming !

### Infos utiles

Pour vous inscrire à une ou plusieurs activités, contactez le Secteur Jeunes :

Jessica Perez 06 27 73 25 98 ou [jessica.perez UFCV.fr](mailto:jessica.perez UFCV.fr)

Sylvain Girardot 06 42 08 73 13 ou [sylvain.girardot UFCV.fr](mailto:sylvain.girardot UFCV.fr)

Facebook : Espace Jeunes CoteauxBordelais

Instagram : EspaceJeunesCoteauxBx



# CAP 33

## DU SPORTS POUR TOUS !

Pour la 2<sup>e</sup> année consécutive, la Communauté de Communes Les Coteaux Bordelais s'associe au Conseil Départemental et participe au dispositif CAP33. Plusieurs communes accueilleront les familles et les jeunes de plus de 15 ans, pour leur faire découvrir des activités sportives et culturelles pendant tout l'été. Ces séances de découverte sont gratuites et sans inscription.

Cette année, CAP33 se déplacera **de 17h à 22h, tous les lundis à Carignan, les mardis à Camarsac, les jeudis à Fargues Saint-Hilaire, les vendredis à Tresses et les samedis à Pompignac.**

Les animations proposées se partageront en trois temps :

- De 17h à 18h30 : séance découverte sport jeunesse et famille (baseball, tir à l'arc, ultimate...)
- De 18h30 à 20h : séance de remise en forme ou de sport codifié (crossfit, sandball, marche nordique...)
- De 20h à 22h : des tournois organisés pour combiner sport et convivialité, individuellement ou en équipe (football, tennis, pétanque...)

**Les mercredis** seront consacrés au **Défi des Coteaux'CAP 33** qui fera étape dans toutes les communes pour proposer cinq activités sportives (Tir à l'arc, Beach tennis, course relais, Sandball, Mølky) pour un challenge entre toutes les communes participantes.

Certaines communes proposeront des séances d'approfondissement payantes (entre 5€ et 10€) pour aller plus loin dans l'apprentissage de certains sports comme le tir à l'arc ou le pilates...

Enfin, **vendredi 20 juillet**, la commune de Tresses vous invite à la **Journée Événementielle** avec de très nombreuses activités : athlétisme, échecs, roller, handisport, pelote basque, hockey sur gazon, jeux traditionnels ruraux, badminton, savate française, course d'orientation... le tout animé par un car podium et complété par un espace buvette.

# CAP33

100 disciplines sportives à découvrir en famille ou individuellement à partir de 15 ans



### Vos 26 centres CAP33 en 2018

- |   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <b>Andernos-les-Bains</b><br><small>(+ CAP33 Petites Vacances)</small>      | <b>Carcans-Maubuisson</b><br><small>(+ CAP33 Petites Vacances)</small>     | <b>Léognan</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small>        | <b>Vendays-Montalivet</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS + CAP33 Petites Vacances)</small> |
| <b>Arès</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS + CAP33 Petites Vacances)</small>    | <b>Eysines</b><br><small>(+ CAP33 Petites Vacances)</small>                | <b>Marcheprime</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small>    | <b>CdC de Castillon Pujols</b>   |
| <b>Audenge</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS + CAP33 Petites Vacances)</small> | <b>Grayan-et-l'Hôpital</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small>             | <b>Mios</b>   | <b>CdC du Bazadais</b>   |
| <b>Bassens</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small>                          | <b>Hourtin</b>   | <b>St Médard-en-Jalles</b>                                | <b>CdC du Pays Foyen</b>   |
| <b>Biganos</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small>                          | <b>La Teste-de-Buch</b>  | <b>Salles</b>   | <b>CdC du Réolais en Sud Gironde</b>   |
| <b>Bruges</b>   | <b>Lacanau</b>   | <b>Soulac-sur-Mer</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS)</small> | <b>CdC du Sud Gironde</b>  |
|   | <b>Lanton</b><br><small>(+ CAP33 JUNIORS + CAP33 Petites Vacances)</small> |   | <b>CdC Les Coteaux Bordelais</b>   |

Tous les programmes dans les centres CAP33, auprès des collectivités partenaires et sur gironde.fr  
Interventions et animations en partenariat avec les comités sportifs départementaux.



### PLANNING DES SÉANCES DE DÉCOUVERTE GRATUITES

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
	CARIGNAN	CAMARSAC	DÉFI DES COTEAUX' CAP33 *	FARGUES	TRESSSES	POMPIGNAC
17h-18h30	Tennis de Table/ Hockey/Tir à l'arc	Baseball Jeux athlétiques		Tir à l'arc/Golf	Kin-Ball / Mølky échecs (juillet)	Ultimate Kin-Ball
18h30-20h	Marche nordique Tennis	Crossfit VTT/Wa-Jutsu		Fitness Badminton	Marche nordique Sandball	Renfo. musculaire
20h-22h	Sports collectifs	Tennis Beach Tennis		Football	Pétanque	Course d'orientation

\* dates : 4/07 Tresses - 11/07 Pompignac - 18/07 Croignon - 25/07 Camarsac - 01/08 Bonnetan - 08/08 Salleboeuf - 22/08 Fargues - 29/08 Carignan

En plus de ce planning d'activités, d'autres ateliers seront proposés, comme la Bachata, l'Aquarelle, la poterie, la Zumba, des tournois de tennis-ballon... Découvrez le programme complet sur le site [www.pompignac.fr](http://www.pompignac.fr)



## Pompi'Foot

### CITY STADE AU CENTRE BOURG DÉBUT JUILLET

**Du 2 au 6 juillet**, la Mairie de Pompignac s'associe au FC Coteaux Bordelais pour vous proposer un espace de jeu au centre bourg. Pendant une semaine, le « POMPI'FOOT », un terrain de City Foot éphémère, sera installé devant la salle des fêtes pour créer un lieu de vie, de partage et d'échange. L'espace de jeu sera délimité par des bottes de paille ou des barrières.

Le « POMPI'FOOT » est ouvert de 16h à 18h pour les enfants de l'école élémentaire et les écoles pourront y proposer des activités en dehors de ce créneau horaire.

#### Infos utiles

Les utilisateurs reconnaissent avoir pris connaissance du présent règlement (consultable sur [www.pompignac.fr](http://www.pompignac.fr)) et en acceptent toutes les conditions.

Les mineurs sont sous la responsabilité de leur représentant légal.



## Tam Tam

### UN ÉTÉ SPORTIF...POUR UNE RENTRÉE SPORTIVE !

L'association TAM TAM, école multisport ouverte aux enfants et adultes des coteaux bordelais, rappelle ses activités estivales pour les 6 - 15 ans :

- en juillet : trois semaines sportives sur les thèmes du football (du 9 au 13), du roller/skate (du 16 au 20) et du tir à l'arc (du 23 au 27)
- en août : une semaine sur le thème du flag (du 27 au 31)

Les semaines estivales de TAM TAM ce sont aussi plein d'autres activités sportives : basket, vélo, course d'orientation, tennis, jeux, baignades, accrobranche, athlétisme...

Dès la rentrée, TAM TAM vous invite à découvrir son programme multisports enfants et adultes 2018-2019, lors des journées Défis Sport & Forum des associations.

#### Infos utiles

Inscriptions et renseignements sur le site [association-tamtam.fr](http://association-tamtam.fr), par email [contact@association-tamtam.fr](mailto:contact@association-tamtam.fr)

ou directement auprès de nos animateurs :

Frédéric GANARIN au 06 27 63 20 09 ou Alexandre BUSSONE au 06 72 83 43 25





## Secours populaire LES SORTIES DE L'ÉTÉ

Après le 15 août, un enfant qui n'est pas parti en vacances, ne partira plus. C'est pourquoi le Secours Populaire Français organise les « Journées des oubliés des vacances ». Depuis 1979, « Année internationale de l'Enfant », le Secours Populaire Français organise dans toute la France les JOV qui permettent, chaque année, à des milliers d'enfants qui n'ont pas eu la chance de partir en vacances, de bénéficier d'une journée à la mer, à la montagne, au parc, au zoo, dans un parc d'attraction...

Dans ce cadre, le Secours Populaire Français de Cenon organise une sortie au **Zoo de la Palmyre** en Charente-Maritime, dans la presqu'île d'Arvert, entre Royan et l'Île d'Oléron, le **jeudi 23 août**. Après la visite du zoo, les participants se rendront à la plage, pour finir cette belle journée au soleil. (Pique-nique et goûter offerts)

### Infos utiles

Tarifs : 6 €/personne, plafonné à 25 €/famille  
Inscription tous les lundis de 14h à 16h30 jusqu'au 30 juillet.  
[spf33@orange.fr](mailto:spf33@orange.fr)  
05 56 32 38 03

La Fédération de la Gironde propose aussi des sorties plages les **13, 26 juillet et le 2 août**.

Renseignements :  
[contact@spf33.org](mailto:contact@spf33.org)  
05 56 92 79 92

**1 ENFANT SUR 3 PRIVÉ DE VACANCES**

SECOURS POPULAIRE FRANÇAIS

Pour lui offrir des vacances, faites un don!  
www.secourspopulaire.fr

## Agenda

**VENDREDI 6 JUILLET // PROJECTION DU FILM «VIVRE À POMPIGNAC»** organisée par la Mairie à la salle des fêtes à 19h. (voir p. 11)

**SAMEDI 7 JUILLET // GRANDE BRADERIE D'ÉTÉ** organisée par le Secours Populaire de 10h à 16h30 à la salle Fontaine à Tresses.

**DIMANCHE 8 JUILLET // JOURNÉE ATELIERS** organisée par Finger Muppets de 10h à 18h à la salle des fêtes. (voir p. 10)

**LUNDI 16 JUILLET // CONCERT** de chants polyphoniques Corses à 19h30 à l'Église. (voir p. 11)

**DU LUNDI 16 AU VENDREDI 20 JUILLET // FRAYSE'TOCH** organisé par l'UFCV au Domaine de la Frayse à Fargues Saint Hilaire. (voir p. 10)

**VENDREDI 20 JUILLET // DON DU SANG** organisé par l'EFS à la salle des fêtes de 15h à 19h30.

## Etat Civil mai 2018

### MARIAGES

12 mai 2018 Axel BABIN - Sandrine LACOMBE  
12 mai 2018 Guillaume VARIN - Pauline COIRIER  
26 mai 2018 Jérôme GARNIER - Virginie THEILLOUT

### DÉCÈS

5 mai 2018 René DEBARBAT  
9 mai 2018 Patrick RIGAUDIE  
11 mai 2018 Bernard DUDOIT

## Fermetures estivales

### MAIRIE

La Mairie sera fermée les samedis en juillet et en août.  
Fermeture exceptionnelle le mercredi 15 août.  
Pas de permanence (avocat, notaire) pendant l'été.

### AGENCE POSTALE COMMUNALE

Fermeture le samedi 14 juillet.  
Fermeture le mercredi 15 août.

### ESPACE JEUNES

Toutes les permanences auront lieu au Domaine de la Frayse à Fargues Saint Hilaire.  
Lundi, mardi, et jeudi de 16h à 19h.  
Mercredi de 15h à 19h.  
Vendredi de 16h à 20h.  
L'Espace Jeunes devient itinérant et part à la rencontre des jeunes du territoire, les mercredis 4, 11 et 25 juillet et 22 et 29 août.

### BIBLIOTHÈQUE

Pendant les mois de juillet et août, la bibliothèque de Pompignac est uniquement ouverte le mardi de 17h à 19h.  
Les lecteurs qui le souhaitent peuvent emprunter des ouvrages dans les bibliothèques de l'intercommunalité : à Carignan, Fargues, Salleboeuf et Tresses.

### ENCOMBRANTS

Pas de ramassage en août.

### CINÉMA

Le cinéma ne fait pas de projections durant l'été.  
Reprise du programme en septembre.

### MISSION LOCALE

Pas de permanences au mois d'août.

### RAM

Permanences d'information à Tresses :  
lundi, mardi, jeudi de 9h à 12h30 et de 13h15 à 17h30.  
le vendredi de 9h à 12h30 et de 13h15 à 16h30.

### LUDOTHÈQUE TERRES DE JEU

Ouverture du Château de la Séguinie à Tresses  
Lundi, mercredi, vendredi de 14h à 18h15.  
Petits Matins Ludiques : mercredi de 9h30 à 11h30.  
Ouverture du Pôle de la Source à Salleboeuf :  
Mercredi de 14h à 18h15.  
Petits Matins Ludiques : mercredi de 9h30 à 11h30.  
Fermeture les samedis matins sur les deux espaces et le vendredi soir à Salleboeuf.  
Fermeture complète de la ludothèque du 30 juillet au 3 août inclus.

### BUS COMMUNAL

Le bus communal ne fonctionne pas pendant le mois d'août. Reprise le 5 septembre pour aller au Leclerc Ste Eulalie.

En attendant, vous pouvez vous rapprocher du réseau de transports **TRANS GIRONDE** avec son service de Proximité.



Conditions d'éligibilité :

- personnes à mobilité réduite,
- personnes âgées de plus de 75 ans ou en perte d'autonomie,
- personnes sans autonomie de déplacement,
- personnes titulaires des minima sociaux ou en insertion professionnelle.

Si vous répondez à l'un de ces critères, demandez votre carte TransGironde Proximité à la Communauté de Communes Les Coteaux Bordelais.

Ensuite, il suffit de réserver votre transport par téléphone du lundi au samedi de 7h30 à 19h30 (prix d'un appel local), au 0974 500 033 puis tapez «2», au plus tard la veille de votre déplacement avant 18h.

Le véhicule passe vous chercher à domicile à l'heure convenue (délai de + ou - 15 minutes). Présentez votre carte et payez votre voyage directement au conducteur. Toutes les informations sur [transgironde.fr](http://transgironde.fr)



Le bus communal propose des transports pour 2 € chaque mercredi matin et vous amène faire vos courses les 4, 18 et 25 juillet au **Marché de Créon** et au **Auchan Bouliac** le 11 juillet. Le bus communal ne fonctionne pas pendant le mois d'août.  
Reprise le 5 septembre pour aller au Leclerc Ste Eulalie.  
Le départ a lieu à 9h05 depuis la place de l'Entre-Deux-Mers.

